

ADÁSVÉTELI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről **PRO-PEL Kereskedelmi és Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság** (székhelye: 3527 Miskolc, József Attila út 82., cégjegyzékszám: Cg.05-09-003097, adószám: 11071871-2-05, képviselő: Nagy Máté ügyvezető, mint eladó, (a továbbiakban: **Eladó**),

másrészről **Szerencs Város Önkormányzata** (3900 Szerencs, Rákóczi utca 89. adószám: 15726391-2-05, képviselő: Koncz Ferenc polgármester, mint vevő, (a továbbiakban: **Vevő**, együttesen, mint **Felek**) között az alulírott napon az alábbi tartalommal:

Előzmények

Vevő a „**Szerencs Város Önkormányzata részére személygépjármű beszerzése és garanciális szervizelése**” tárgyban a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLIII. tv. (a továbbiakban: Kbt.) 117. § szerinti közbeszerzési eljárást folytatott le az ajánlattételi felhívásban és a további közbeszerzési dokumentumokban foglaltak szerint, melynek során a PRO-PEL Kereskedelmi és Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság (székhelye: 3527 Miskolc, József Attila út 82.) került kihirdetésre nyertes ajánlattevőként, és ennek eredményeképpen létrejött az alábbi adásvételi szerződés.

A hivatkozott közbeszerzési eljárás megindításának időpontja: 2016. november 10.

Felek kifejezetten rögzíteni kívánják, hogy a fent említett közbeszerzési eljárás során keletkezett valamennyi dokumentum a jelen adásvételi szerződés elválaszthatatlan részét képezi, ideértve különösen, de nem kizárólagosan az ajánlattételi felhívást, a közbeszerzési dokumentációt, kiegészítő tájékoztatást (adott esetben), hiánypótlást, valamint az Eladó által beadott ajánlat anyagát is.

Az ezen dokumentációkban foglaltak a jelen adásvételi szerződésben foglaltakkal egyezően kötelező érvényűek a felekre nézve abban az esetben is, ha valamely rendelkezésüket a jelen adásvételi szerződés nem vagy nem teljes mértékben tartalmazza.

Amennyiben a jelen adásvételi szerződés, illetőleg a közbeszerzési eljárás keretében keletkezett valamely dokumentum tartalma között ellentét merülne fel, úgy a felek jogviszonyában mindig az ezen ellentétes rendelkezések közül a Vevőre nézve kedvezőbb rendelkezést kell alkalmazni.

A fenti előzmények alapján a Felek az alábbi szerződést kötik:

1./ A szerződés tárgya

Jelen szerződés aláírásával Eladó eladja, a Vevő pedig megvásárolja az 1. sz. mellékletben foglalt műszaki paraméterekkel rendelkező Opel Vivaro Combi L2H1 2.9T 1.6 TwinTurbo személygépjárművet.

2./ Vételárak, fizetési feltételek

2.1. Vételárak

Megnevezés	Típus: Opel Vivaro Combi L2H1 2.9T 1.6 TwinTurbo
Nettó ajánlati ár (Ft)	6.638.547.-
Áfa (27%)	1.792.408.-
Bruttó ajánlati ár (Ft)	8.430.955.-
KRESZ tartozékok (Ft)	0.-
Regisztrációs adó (adott esetben)	0.-
Vizsgáztatás költsége (Ft)	109.990.-
Teljes vételár (Ft)	8.540.945.-

A Vevő által jelen szerződés alapján az Eladónak fizetendő összesen ellenérték 8.540.945.-Ft azaz Nyolcmillió-ötszáznegyvenezer-kilencszáznegyvenöt Ft, mely tartalmazza a nettó árat, általános forgalmi adót (Áfa), KRESZ tartozékokat, a beszerzéssel összefüggő valamennyi egyéb adót, illetéket, (kivéve a kötelező biztosítást).

Eladó a fenti összegen felül más jogcímen további ellenérték felszámítására nem jogosult, további költségek megtérítését semmilyen jogcímen nem igényelheti Vevővel szemben.

2.2. Fizetési feltételek

2.2.1. A vételár 100%-ban vissza nem térítendő költségvetési támogatásból kerül finanszírozásra a FEJL-A-067/0-2016. számú támogatási szerződés alapján, a 2016. évi központi költségvetésről szóló 2015. évi C. törvény 1. sz. melléklete XX. EMMI fejezet 20.19.10. „Egyes szociális és gyermekvédelmi szolgáltatások fejlesztési támogatása” fejezeti kezelésű előirányzat 1. számú részfeladatán rendelkezésre álló keretösszegeből. A támogatás forrásának ÁHT azonosító száma: 353784.

2.2.2. Eladó előleg igénylésére nem jogosult.

2.2.3. Eladó 1db vég számla benyújtására jogosult. A számlát a személygépjármű leszállítását követően, a Vevő által történő elfogadást (birtokbavételt) és jóváhagyott teljesítésigazolást követően lehet benyújtani. A teljesítési igazoláshoz csatolni kell a feladatok elvégzéséről szóló igazoló dokumentumokat.

Vevő képviselője a sikeres leszállítást, valamint a magyar nyelvű kezelési, karbantartási, és használati utasítás, szervizkönyv és a magyar nyelvű előírásoknak megfelelő jótállási jegy Vevő képviselője részére történő hiánytalan átadását követően állítja ki a teljesítési igazolást.

A teljesítési igazoláshoz csatolni kell a teljesítés elvégzéséről szóló igazoló dokumentum(ka)t. Teljesítésigazolás hiányában az Eladó részére ellenérték még részben sem fizethető ki.

2.2.4. A 2.1. pontban foglalt ellenérték(ek) megfizetése a Ptk. 6:130. § (1)-(3) bekezdései szerint történik Eladó 11734004-20501716 számú OTP Bank Nyrt-nél vezetett bankszámlájára történő átutalással.

2.2.5. Vevő felhívja az Eladó figyelmét az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény (Art.) 36/A. §-ában foglaltakra, azaz, hogy a jelen szerződés alapján történő kifizetés e § hatálya alá esik.

2.2.6. A Felek megállapodnak abban, hogy a jelen szerződés, az elszámolás és a kifizetés pénzneme forint (HUF).

2.2.7. Késedelmes fizetés esetén a Vevő a mindenkori jegybanki alapkamatnak megfelelő mértékű késedelmi kamat megfizetésére köteles.

3./ Teljesítés

3.1. Teljesítési határidő

A szerződés tárgyát képező gépjárművek szállítási határideje jelen szerződés mindkét fél általi aláírása napjától számított húsz nap. (2. bírálati szempont)

3.2. Eladó kijelenti, hogy a Vevőnek a jelen szerződés tárgyát képező gépjárművek vételére vonatkozó elvárásait maradéktalanul megismerte, továbbá Eladó vállalja, hogy a leszállításra kerülő személygépjárművek ezen Vevői elvárásoknak maradéktalanul eleget fognak tenni; az Eladó teljesítése ugyanis csak ebben az esetben számít szerződésszerűnek.

3.3. Vevő előteljesítés elfogad.

4./ A tulajdonjog átruházása, átadás-átvétel

4.1. Az Eladó a gépjárművek tulajdonjogát akként ruházza át, hogy az átvétel időpontjáról és helyéről szóló értesítésben megjelölt helyszínen és időpontban a Vevőre ruházza ezek birtokát.

4.2. A Vevő az értesítés kézhezvételét követő 5 napon belül köteles az új gépjárművet átvenni az Eladó által megjelölt telephelyen.

4.3. Amennyiben a Vevő a 4.2. pont szerinti határidőig a gépjárművet nem veszi át, a gépjárművekkel összefüggő kárveszély átszáll a Vevőre.

4.4. A birtokátruházásról a Felek jegyzőkönyvet vesznek fel. A birtokátruházási jegyzőkönyv jelen szerződés 2. sz. mellékletét képezi.

4.5. A gépjárművek átvételekor a Vevő a birtokátruházási jegyzőkönyvek aláírásával igazolja, hogy a személygépjárművet hibátlanul, a személygépjárművekhez kapcsolódó tartozékokkal, dokumentumokkal együtt veszi át.

4.6. A gépjármű tekintetében a tulajdonjog a birtokátruházással egyidejűleg száll át a Vevőre.

4.7. A gépjárművek forgalomba helyezéséről az Eladó gondoskodik.

5./ Jogszatosság, jóállás

5.1. Jogszatosság



Eladó kifejezetten szavatolja a gépjárművek kizárólagos per-, teher-, és igénymentes tulajdonjogát. Az Eladó kijelenti és szavatolja, hogy a gépjárművekre harmadik személyt vételi, visszavásárlási vagy elővásárlási jog nem illeti meg.

5.2. Jótállás

Eladó a gépjárműre teljes körű jótállást vállal, minimum 2 év időtartamra, mely a gyártói előírás szerinti technológiával és alkatrészekkel történő karbantartás mellett vehető igénybe. Az átrozdásodási garancia minimum 10 év.

A jótállás időtartama a forgalomba helyezések napjával kezdődik.

6./ Szerződést biztosító mellékkötelezettségek

Vevő a Kbt. 134. § alapján – a teljesítés időtartamára és a garancia időtartamára az alábbi szerződést biztosító mellékkötelezettségeket köti ki:

- késedelmi kötbér,
- hibás teljesítési kötbér
- meghiúsulási kötbér.

6.1. Késedelmi kötbér

A késedelmi kötbért Vevő az Eladó által megajánlott határidő késedelmes teljesítése esetén érvényesíti.

A késedelmi kötbér mértéke a késedelemmel érintett gépjármű nettó ajánlati árának 0,5%-a /késedelmes naptári nap a késedelembe esés időpontjától a tényleges teljesítés napjáig. A késedelmi kötbér maximuma késedelmenként 30 naptári nap, az ezt meghaladó késedelmet Vevő súlyos szerződésszegésnek tekinti, amely megnyitja számára az azonnali hatályú felmondás és a meghiúsulási kötbér érvényesítéséhez fűződő jogát.

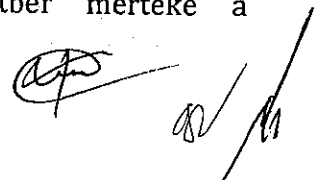
6.2. Hibás teljesítési kötbér:

A hibás teljesítési (minőségi) kötbért Vevő az Eladó nem szerződésszerű teljesítése esetén érvényesíti, amennyiben a hibás teljesítésért az Eladó, vagy az általa a teljesítésbe szabályszerűen bevont közreműködő felelős. A hibás teljesítési (minőségi) kötbér összege a hibás teljesítéssel érintett gépjármű nettó ajánlati árának 5%-a /alkalom. Hibás teljesítésnek minősül különösen, de nem kizárólagosan, amennyiben a leszállított gépjárművek a teljesítés időpontjában nem felelnek meg a vonatkozó jogszabályokban, az adásvételi szerződésben, jelen eljárást megindító felhívásban és közbeszerzési dokumentumban, a nyertes ajánlattevő által benyújtott ajánlatban, a műszaki leírásban, hatósági engedélyekben és szakmai szokásokban foglaltaknak.

Vevő - választása szerint- vagy hibás teljesítési kötbért vagy szavatossági igényt érvényesít.

6.3. Meghiúsulási kötbér:

A meghiúsulási kötbért Vevő abban az esetben érvényesíti, ha az Eladó olyan okból, amelyért felelős nem teljesít, illetve a késedelem meghaladja a 30. naptári napot és Vevő a szerződést azonnali hatályú felmondással megszünteti. A meghiúsulási kötbér mértéke a meghiúsulással érintett gépjármű nettó ajánlati árának 25%-a.



Vevő felmondási jogát az Eladóhoz intézett írásbeli nyilatkozattal gyakorolhatja. A felmondás a Vevő kötbér- és kártérítési fizetési kötelezettségét nem érinti.

A kötbér esedékessé válik, amikor a Vevő (jogosult) a szerződésszegésről tudomást szerez.

6.4. A Felek megállapodnak abban, hogy az esetleges kötbérkövetelés összegét a Vevő jogosult az Eladó részére járó vételár összegébe egyoldalú jognyilatkozatával beszámítani. A Vevő a fentiek mellett jogosult érvényesíteni a kötbér összegén túli, igazoltan bekövetkezett tényleges kárát is az Eladóval szemben.

7./ A szerződés hatálya

Jelen szerződés az aláírásának napján lép hatályba.

8./ A szerződés megszüntetése

8.1. Amennyiben a Vevő fizetési késedelembe esik és Eladónak a jelen szerződés megszüntetésére vonatkozó figyelmeztetését is tartalmazó, az átvételtől számított 8 nap fizetési haladékot adó fizetési felszólítása eredménytelen marad, Eladó jogosult a jelen szerződést 30 napos felmondási határidővel, írásban, a fizetési késedelemre hivatkozással felmondani.

8.2. Amennyiben a Vevő az Eladó által szabott póthatáridő eltelte után sem veszi át a járműve(ke)t, az Eladónak jogában áll a szerződéstől elállni.

8.3. A Vevő jogosult a jelen szerződéstől elállni, ha az Eladó a gépjárművet a teljesítési határidőig nem szállítja le, vagy a gépjárművek birtokát és tulajdonjogát a jelen szerződés 4./ pontja szerint nem ruházza át a Vevőre.

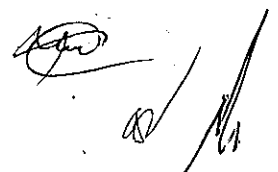
8.4. Vevő jogosult és egyben köteles a szerződést felmondani - ha szükséges olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a szerződéssel érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon -, ha

a) az Eladóban közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy személyes joga szerint jogképes szervezet, amely tekintetében fennáll a Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont kb) alpontjában meghatározott feltétel;

b) az Eladó közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személyben vagy személyes joga szerint jogképes szervezetben, amely tekintetében fennáll a 62. § (1) bekezdés k) pont kb) alpontjában meghatározott feltétel.

A fenti a.) és b.) pontok szerinti felmondás esetén Eladó a jelen szerződés megszűnése előtt már teljesített szolgáltatás szerződésszerű pénzbeli ellenértékére jogosult.

8.5. Mindkét Fél jogosult a jelen szerződést az indok megjelölésével azonnali hatállyal felmondani, ha a másik Fél a jelen szerződésből eredő kötelezettségeit súlyosan és felróhatóan megszegi.



8.6. A jelen szerződés megszűntetése esetén Felek kötelesek elszámolni egymással.

8.7. Vevő köteles a szerződést felmondani, vagy a Ptk-ban foglaltak szerint - attól elállni, ha a szerződés megkötését követően jut tudomására, hogy a szerződő fél tekintetében a közbeszerzési eljárás során kizáró ok állt fenn, és ezért ki kellett volna zárni a közbeszerzési eljárásból.

8.8. A Kbt. 143. § (1) bekezdése alapján Vevő a szerződést felmondhatja, vagy - a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (a továbbiakban: Ptk.)-ban foglaltak szerint - a szerződéstől elállhat, ha:

a) feltétlenül szükséges a szerződés olyan lényeges módosítása, amely esetében a Kbt. 141. § alapján új közbeszerzési eljárást kell lefolytatni;

b) az Eladó nem biztosítja a Kbt. 138. §-ban foglaltak betartását, vagy az Eladó személyében érvényesen olyan jogutódlás következett be, amely nem felel meg a Kbt. 139. §-ban foglaltaknak; vagy

c) az EUMSZ 258. cikke alapján a közbeszerzés szabályainak megszegése miatt kötelezettségszegési eljárás indult vagy az Európai Unió Bírósága az EUMSZ 258. cikke alapján indított eljárásban kimondta, hogy az Európai Unió jogából eredő valamely kötelezettség tekintetében kötelezettségszegés történt, és a bíróság által megállapított jogsértés miatt a szerződés nem semmis.

9./ Kapcsolattartás

9.1. Eladó részéről kijelölt kapcsolattartó személy:

Név: Garabuczi István
E-mail: info@opelsajo.hu
Fax: +36-46-501-710
Telefon: +36-30-9587-519

9.2. Vevő részéről kijelölt kapcsolattartó személy:

Név: Koncz Ferenc
E-mail: polgarmester@szerencs.hu
Fax: +36-47-565-210
Telefon: +36-47-565-200

9.3. A Felek rögzítik, hogy a kapcsolattartásnak, egyeztetésnek elsősorban írásban kell történnie.

10./ Egyéb rendelkezések

10.1. Eladó a Kbt. 136. § (1) bekezdés a) pontja alapján kötelezettséget vállal arra, hogy nem fizet, illetve számol el a jelen szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, melyek a Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont ka)-kb) alpontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és melyek Eladó adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak.

10.2. Eladó a Kbt. 136. § (1) bekezdés b) pontja alapján kötelezettséget vállal arra, hogy a jelen szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét a Vevő számára megismerhetővé teszi és a Kbt. 143. § (3) bekezdés szerinti ügyletekről a Vevőt haladéktalanul értesíti.

11. Alvállalkozók

11.1. Az Eladó jogosult a Kbt. szerinti alvállalkozók igénybevételeire, amennyiben ajánlatában jelezte, az alvállalkozók tevékenységéért azonban sajátjaként felel. Az Eladó az ajánlatában megnevezett alvállalkozó(k) személyét csak a Vevő egyetértésével, továbbá a Kbt-ben foglalt korlátozásokkal változtathatja meg. Vevő csak az Eladóval áll szerződéses kapcsolatban, az alvállalkozókkal nem.

11.2. Amennyiben Eladó a jelen szerződés mellékletét képező ajánlata szerint alvállalkozókat von be a teljesítésbe, az alvállalkozókkal csak az Eladó áll jogviszonyban és tevékenységükért kizárólagosan felelős. Az Eladó a jogosan igénybe vett alvállalkozóiért úgy felel, mintha a munkát maga végezte volna, jogosulatlan igénybevétel esetén felelős minden olyan kárért is, amely anélkül nem következett volna be.

11.3. A jelen szerződésből eredő teljesítési kötelezettséget teljesítheti az Eladó vagy a nem természetes személy alvállalkozó jogutódja, figyelemmel a Kbt. 139.§ (1) bekezdés b) pontjában foglaltakra.

11./ Vitás kérdések rendezése

Felek megállapodnak abban, hogy amennyiben a közöttük bármely kérdésben vita merül fel, úgy megkísérlik azt békés úton megoldani. Ennek érdekében bármely Fél egyeztetést kezdeményezhet a jelen szerződésben foglalt valamely igényének érvényesítése végett. Amennyiben az egyeztetés nem vezet eredményre, úgy az azt kezdeményező Fél jogosult igényét polgári peres úton, bíróság előtt érvényesíteni.

A peren kívül nem rendezhető vitás kérdések eldöntésére Felek kikötik a perre egyébként hatáskörrel bíró, debreceni székhelyű bíróság kizárólagos illetékességét.

12./ A szerződés módosítása

A szerződést mindkét fél bejegyzésével kizárólag a Kbt. 141 §-ában foglaltak alapján írásban lehet módosítani. Nem minősül szerződésmódosításnak a felek cégjegyzékben nyilvántartott adataiban, így különösen a székhelyében, képviselőiben, bankszámlaszámában bekövetkező változás, továbbá a szerződéskötés és teljesítés során eljáró szervezet és a kapcsolattartók adataiban bekövetkező változás. Az említett változásokról az érintett fél a másik felet – az eset körülményeitől függően – vagy előzetesen írásban 10 napos határidővel vagy a változás bekövetkezését (bejegyzését) követő 10 napon belül köteles értesíteni.

13./ A szerződés elválaszthatatlan részét képező dokumentumok

Felek megállapodnak abban, hogy a szerződés mellékletei a jelen szerződés elválaszthatatlan részét és érvényességi feltételeit képezi.

Jelen szerződés elválaszthatatlan részét képezik továbbá a szerződés Előzmények részében hivatkozott közbeszerzési eljárás során keletkezett dokumentumok, azok fizikai csatolása nélkül is, így különösen az ajánlattételi felhívás, a közbeszerzési dokumentumok, az Eladó, mint nyertes Ajánlattevő ajánlata, hiánypótlása.

Felek megállapodnak abban, hogy a szerződéses kötelezettségek teljesítésekor vitás esetekben az ajánlattételi felhívás, közbeszerzési dokumentumok, az Ajánlat, és a jelen szerződésben foglaltak együttesen mérvadóak. Vitás kérdés esetén a döntés az ajánlattételi felhívásban, közbeszerzési dokumentumokban meghatározott feltételekkel összhangban történik.

Amennyiben a jelen adásvételi szerződés, illetőleg a közbeszerzési eljárás keretében keletkezett valamely dokumentum tartalma között ellentét merülne fel, úgy a Felek jogviszonyában az ezen ellentétes rendelkezések közül mindig a Vevőre nézve kedvezőbb rendelkezést kell alkalmazni.

14./Titoktartás

Eladó időbeli korlátozás nélkül köteles a jelen szerződés teljesítése során a Vevőről, annak működéséről, illetve ügyfeleiről tudomására jutott valamennyi információt bizalmasan kezelni, megőrizni, azt semmilyen formában nem hozhatja harmadik személy tudomására. Az ezen kötelezettségének megszegésével Vevőnek vagy harmadik személynek okozott kárt köteles megtéríteni. A titoktartás alól kivételt képez az az eset, amikor valamelyik Fél jogszabályban előírt kötelezettségének teljesítése érdekében hozza nyilvánosságra a fenti adatok valamelyikét.

15./ A jelen szerződésben nem szabályozott kérdések tekintetében a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény, a közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. törvény, az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. törvény.

16./ Jelen szerződés 3 eredeti példányban készült, melyből kettő példány a Vevőt, egy pedig az Eladót illeti.

Szerződő felek a jelen okiratot elolvasás és megértelmezés után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt jóváhagyólag írják alá.

Miskolc, 2016. november 28.

Szerencs, 2016. november 28.

.....
Eladó

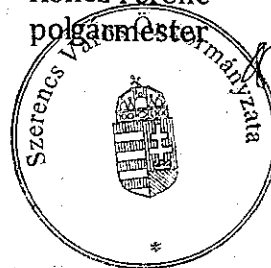
PRO-PEL Kereskedelmi és
Szolgáltató Korlátolt Felelősségű
Társaság
képvisletében
Nagy Máté ügyvezető

Pro-Pel Kft.

3527 Miskolc, József A. u. 82.
Adószám: 11071871-2-05
Tel.: 06-46/501-710, 501-715

.....
Vevő

Szerencs Város Önkormányzata
képvisletében:
Koncz Ferenc
polgármester



Mellékletek:

1. számú melléklet: Opel Vivaro Combi L2H1 2.9T 1.6 TwinTurbo személygépjármű műszaki paraméterei
2. sz. melléklet: Birtokátruházási jegyzőkönyv a személygépjárművek tekintetében

V. MŰSZAKI LEÍRÁS

legalább 140 lóerő teljesítmény
legalább 9 személyes

vezetőülés karfával, 2 személyes üléspad elöl, eltávolítható 3 személyes üléspad 2. sorban, eltávolítható, dönthető 3 személyes üléspad 3. sorban

ABS/EBD, ESP
rádió 2-DIN, MP3, Bluetooth, kormánykerék rádió vezérlővel,

LED nappali menetjelző fény,
vezető és utasoldali légzsák,
központi zár,
elektromos külső tükrök,
üvegezett tolóajtó jobb oldalon,
üvegezett, 180 fokban nyitható, kétszárnyú hátsó ajtó,

tempomat,
elől-hátul légkondicionáló,
elektromos, egy érintéses funkciójú ablakok,

vonóhorog,
hátsó parkoló asszisztens,
ködlámpa,
nyári és téligumi szett,
legalább 400 mm-es mechanikus oldalfellépő beszerelve,

kerekesszék rögzítőrendszer beszereléssel,

legalább 200x200-as rámpa tartozékként,

legalább 2 év garancia
legalább 10 év átrozsdásodási garancia.

